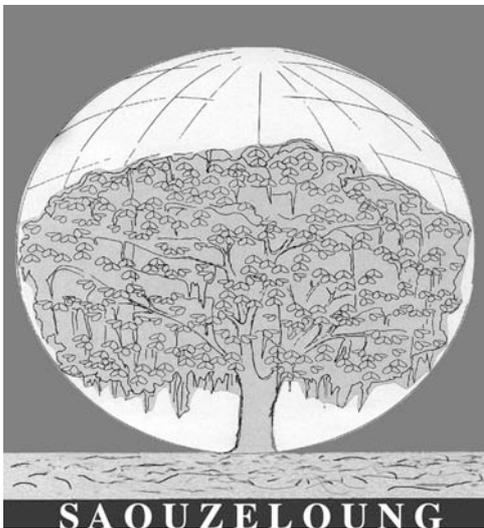


# Echos de Ranguéil

Juin 2007

N° 64

Gratuit



## Sauzelong : notre quartier avant et après le métro

Ca y est, il arrive : depuis dix ans qu'on nous en parle, depuis cinq ans que l'on endure les travaux, LE voilà, c'est pour la fin du mois ! Les proches riverains des stations Sauzelong et Ranguéil n'oublient pas les longs mois qu'ils ont vécus, rythmés par le vacarme des engins de chantier, mais ils pourront le mois prochain se réjouir de pouvoir aller au centre ville en quelques minutes : la gare, la médiathèque, les cinémas ... vont se rapprocher de chez nous.

Observons notre quartier avant et après le métro.

La cote immobilière du quartier a déjà augmenté par anticipation : si les propriétaires ont tout lieu de se réjouir de la valorisation de leur bien, des locataires s'inquiètent des projets de leurs propriétaires : ne seront-ils pas tentés de vendre au meilleur prix ? ou de changer de locataire pour pouvoir augmenter fortement les loyers ? L'arrivée du métro ne risque-t-elle pas d'impliquer pour certains l'obligation à terme d'aller habiter plus loin ? Les travaux d'aménagement semblent s'éterniser : nouveaux trottoirs, stationne-



ments, nouveaux ronds-points incongrus (avenue Bedouce / rue Virgile) ; la passerelle des Herbettes est encore à faire. Des arbres ont été replantés près de la station Sauzelong : c'est bien mais les riverains souhaiteraient un peu de verdure et pourquoi pas, un revêtement rose aux couleurs de Toulouse, car le noir qui vient d'être posé va créer une forte réverbération en période de chaleur. Mais au 30 juin, notre quartier se rapproche du centre ville, c'est un grand progrès, ne bouillons pas notre plaisir, profitons en ! XP

Observons les mutations que cela va engendrer dans notre quartier : verrons-nous plus de piétons, habitants du quartier venant rejoindre une station de métro ? Verrons-nous moins de voitures si leurs propriétaires ont choisi la solution «métro» ? Ou au contraire plus de voitures d'habitants de quartiers voisins qui viendront prendre le métro à Ranguéil ou Sauzelong ? Les commerçants du quartier profiteront-ils de cette nouvelle clientèle de passage, ou bien les habitants du quartier iront-ils faire leurs courses en ville ? Combien de familles se sépareront d'une voiture devenue inutile ?

Observons les mutations que cela va engendrer dans notre quartier : verrons-nous plus de piétons, habitants du quartier venant rejoindre une station de métro ? Verrons-nous moins de voitures si leurs propriétaires ont choisi la solution «métro» ? Ou au contraire plus de voitures d'habitants de quartiers voisins qui viendront prendre le métro à Ranguéil ou Sauzelong ? Les commerçants du quartier profiteront-ils de cette nouvelle clientèle de passage, ou bien les habitants du quartier iront-ils faire leurs courses en ville ? Combien de familles se sépareront d'une voiture devenue inutile ?

Quand l'été reviendra,  
Le métro sera là,  
Plus de trous, de bruit,  
De chantiers au pied des cités,  
De tunnelier fatigué,  
D'habitants harassés !  
Les ronds-points ont fleuri  
Leurs galets engloutis,  
Le marché a rétréci,  
Les pelouses ont disparu.  
Sur le canal, deux ponts sont attendus,  
L'un plus écolo que l'autre,  
Des liaisons contre nature  
Au petit bois de Pouciquot  
Ont indigné les tritons marbrés.  
Au sec, le vide-grenier a fait le plein  
De bonnes affaires, de convivialité.  
L'autan noir a rugi sous la plume  
D'une romancière experte  
Et Michel a chanté Lalala,  
Ecoutez-le, il fait rire et rêver.  
Les malvoyants ont leur bonne fée,  
Leurs logiciels, leurs imprimeries,  
C'est un miracle de générosité,  
De science et de conscience,  
Comme Socrate disait.  
Et Jeff nous a quittés,  
Figure familière du marché  
Aidant l'écailler  
Riant et généreux, malgré ses peines.  
Solidaires et engagés, fidèles à leurs rêves,  
Les Echos vous donnent rendez-vous  
A la rentrée.

### Comité de rédaction

Muriel Amalaman, Jean-Marc Chéron, Annie Conter,  
Gérard de Murez, Claire Juillard,  
Xavier Passot, Pierre Patin,  
Yves et M.Hélène Roques, Renée Ruiz, Nicole Sicard,  
Fondateur : André Carlier. Périodicité bimestrielle  
Permanence le jeudi de 18 à 19 h 30  
Maison de Quartier Ranguéil Sauzeloung  
19, rue Claude de Forbin, 31400 Toulouse  
CCP Toulouse 5 799 05 Y - ISSN 1259-0371  
Tirage : 3000 ex. — Imprimerie COREP  
125, route de Narbonne - Tél. 05 62 88 91 88  
Site <http://assoc.wanadoo.fr/echosranguéil/>  
Mél <[echos.ranguéil@wanadoo.fr](mailto:echos.ranguéil@wanadoo.fr)>

### Kermesse des écoles de Ranguéil le 15 juin 2007

L'école primaire de Ranguéil organise sa kermesse le **15 juin 2007 dès 16h30**. Des stands de jeu attendent les enfants en maternelle et en élémentaire de 16h30 à 18h, tandis que les gourmands se raviront des pâtisseries et autres spécialités salées. Un spectacle monté par les élèves de l'école élémentaire suivra. Puis viendra le tirage de la tombola. Des tickets à 1 euro sont déjà en vente auprès des élèves et de l'APER (association des parents d'élèves de Ranguéil). De nombreux lots sont à gagner : une Nintendo DS, un lecteur DVD portable, des entrées pour Walibi, des places de cinéma, des paniers gourmands... Venez nombreux vous amuser, nous vous attendons !

Les écoles de Ranguéil et l'APER.

**Assemblée générale du Comité de Quartier : un auditoire attentif**

L'assemblée générale du Comité de Quartier de Rangueil-Sauzelong a réuni, le 26 avril, un large auditoire. Le président Jean Conter a souligné que le Comité de Quartier inscrit son action dans une réflexion d'ensemble : sa participation aux réunions concernant le collectif PDU, les transports en commun, la ligne E du tramway, vise à dénoncer la place exagérée du trafic automobile à Toulouse, en infraction avec la loi sur l'air, et l'illusion que constitue le grand contournement routier annoncé. J. G. Caranobe a montré l'état d'avancement des décisions concernant le mur anti-bruit, N. Sicard a évoqué le traitement unilatéral du dossier Montaudran, Y. Chollet a déploré l'absence de concertation dans la

construction d'un pont sur le canal ouvert au trafic automobile. Y. et M-H. Roques se sont inquiétés des pollutions olfactives et aériennes, sporadiques mais brutales, dans le quartier. Une adresse à retenir pour se plaindre des vols de nuit, de plus en plus nombreux bien qu'interdits :

*Mme Colin, Service Environnement, BP 103, 31703 Blagnac Cedex*

Un point complet sur l'ASE et les *Echos de Rangueil* a clos la première partie de la réunion.

L'auditoire a souligné un effet négatif de l'ouverture de la ligne B : la résidentialisation des immeubles gérés par l'OPAC, rue Bonnat. La privatisation des parkings extérieurs va entraîner un alourdissement des

charges. La disparition du terrain de basket au profit de la station Sauzelong laisse les jeunes désœuvrés et les actes de petite délinquance se multiplient. Les *Echos de Rangueil* ont demandé audience au maire délégué du quartier pour évoquer les projets de la mairie sur ce point, ils ne l'ont pas obtenue. L'assemblée générale s'est terminée sur la question de la LMSE ; elle traversera 3000 logements au moins, sans compter les opérations immobilières, qui densifient encore le quartier. Le Comité de Quartier se félicite du nombre de nouveaux adhérents, sensibles au combat pour la qualité de l'air et de la vie qu'il mène depuis longtemps. RMH pour le CDQ

**Avenue Albert Bedouce : tous mécontents !**

L'aménagement de l'avenue Albert Bedouce provoque perplexité et mécontentement. Perplexité chez les habitants du quartier qui voient s'éterniser depuis janvier des travaux autour du marché dont ils ne comprennent pas la logique : pourquoi ces trottoirs à moitié achevés ? Pourquoi des places de stationnement ici et non là ? Pourquoi avoir rétréci l'espace dévolu au petit marché au point qu'il est désormais difficile aux mamans et nounous d'y venir avec leurs landaus ? Le buraliste et la fleuriste ont vu leur chiffre d'affaire chuter de façon significative depuis cinq mois ! Pourquoi n'y a-t-il pas eu de concertation ? Pourquoi n'ont-ils pas été avertis du début

des travaux, de leur durée, de leur nature, des décisions qui les concernent au premier chef ? Le mécontentement est grand !

Depuis la mi-mai, les habitants découvrent à divers croisements de l'avenue Bedouce des ronds-points si larges qu'ils obligent à des manœuvres délicates. Il paraît qu'il ne s'agit pas de ronds-points mais de ralentisseurs. Espérons que les chauffeurs de bus n'auront pas trop de mal !

Quant aux cyclistes, ils devront attendre de nouveaux travaux pour dégager un peu d'espace à leur profit. Aller en ville à vélo ne coûte rien qu'un effort des mollets, emprunter le métro est plus cher. Mais il faut bien rembourser les travaux du métro. RMH

**La LMSE & les deux tritons**

Depuis plusieurs mois, les amis de la nature se battent pour sauver le triton marbré et son habitat naturel, celui-là même que convoitent automobilistes et politiques pressés.



D'un côté, un vrai gentleman des marais, en habit vert et veste noire rayée de blanc, qui fait l'unanimité auprès de la gent féminine : il pratique l'amour courtois, parade en habit de fête, donne rendez-vous. Le triton marbré attend galamment le moment, s'empresse auprès de la belle, ondule de la queue comme d'un drapeau : un vrai régal pour l'élue ! De l'autre, le triton municipal, tout de sondage et d'éloquence, qui passe en force contre le régisseur du marécage, le fameux commissaire enquêteur dont chacun respecte les augures. Le triton municipal n'a que faire des avis des gens de la mare, des verts, montés sur leur vélo, des résidents plus éloignés, inquiets de la prolifération des voitures aux abords de l'étang. Qui dira, des deux tritons, quel est le plus évolué ? RMH

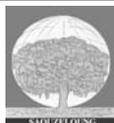
**LMSE : sondage ou désinformation ?**

Les arguments avancés par le journal municipal contre les opposants de la LMSE sont malhonnêtes : ils ne seraient pas contre la LMSE si elle n'était pas ouverte aux voitures particulières. Il est vrai que ces opposants veulent défendre le site du canal du Midi, et que leur projet alternatif par le pont G. Bruno n'est évidemment crédible que s'il n'y a pas de

Petit bosquet en voie de disparition



voitures (projet déformé par le média municipal pour le rendre ridicule!). La campagne de communication dans "*Capitole info*" et dans la presse gratuite omet systématiquement de dire que la LMSE est aussi pour les voitures ; elle présente les opposants à la LMSE comme des opposants aux transports en commun. Ceci s'appelle de la désinformation. XP



J'adhère au Comité de Quartier et j'adresse un chèque de 2 Euros libellé à «Comité Quartier Rangueil Sauzelong»   
 Je soutiens les « Echos de Rangueil » et j'adresse un chèque de 10 Euros libellé à «*Echos de Rangueil*».....   
 et je souhaite recevoir les « Echos de Rangueil » à mon domicile.....

Nom et prénom..... Adresse.....

Adressez vos paiements à Comité de Quartier ou Échos de Rangueil, Maison de Quartier, 19 rue Claude Forbin, 31400 Toulouse

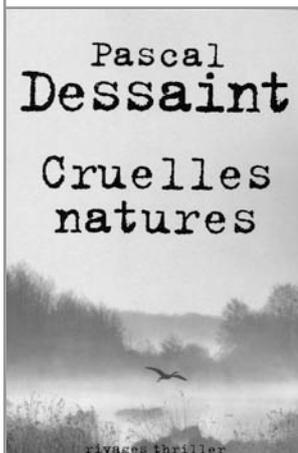
## Librairie Ellipses

251 rte de Narbonne

Tél : 05 61 55 49 67—Fax : 05 62 17 00 60

L'équipe de la Librairie Ellipses vous propose dans chaque numéro trois livres qu'elle a particulièrement aimés.

Cruelles natures



Dans ce roman noir à l'atmosphère envoûtante, Pascal Dessaint nous entraîne dans la Brenne, univers où les certitudes s'évanouissent et, à l'image de cette faune et de cette flore en pleine mutation, pour dire à l'homme qu'il n'est plus en harmonie avec un monde qu'il détruit.

7 pierres pour la femme adultère



Dans un village aux portes du désert, Noor attend son châtiment : coupable d'adultère, elle doit être lapidée. Noor n'imagine pas pouvoir se soustraire aux traditions ancestrales. C'est compter sans l'intervention d'une

française qui, pour la sauver déploiera des trésors de volonté.

Tout doit disparaître



Hugo a suivi ses parents à Mayotte. Seul élève blanc de sa classe, il a du mal à s'adapter à la chaleur, aux bidonvilles. Pourtant, c'est au retour en métropole qu'il vit un choc brutal : tout révolte Hugo, publicités, surconsommation. Il entre en résistance.

Pour adolescents

## Culture

### L'Autan noir, la fin d'une trilogie réussie

Les lecteurs d'Elisabeth Sabo sont heureux de découvrir la fin de la trilogie *Le sang du pastel*, aux éditions Empreinte. Ils sont tous là, les pasteliers, après la défaite des protestants, les exactions des catholiques, Michel de Blancart, le doux poète, contraint par les événements à prendre la succession de son père, Alix, la jeune fille ardente, curieuse de comprendre, d'aimer. Charles Bacherat poursuit ses frasques estudiantines, sur fond de libelles et de pamphlets, et les méchants sont féroces sur les terres du Lauragais : Bertrand Melac, Le Piégeux, Llana, la "faude" dont chacun se méfie. La peste rode autour de Toulouse, les protestants résistent à Montauban, Arnault de Pailhac n'abandonne pas sa foi, figure héroïque et solitaire en contrepoint de celle des marchands. L'Autan noir séduit par son ancrage historique et ses personnalités complexes, qui ne se réduisent pas à une fonction, un rôle. La romancière fait la part belle à la jeunesse, elle compose une mosaïque de tempéraments en devenir. Le roman reste ouvert, l'avenir leur appartient. On les quitte à regret, heureux d'avoir chevauché leur rêves. RMH

### Des contes à la une

A la bibliothèque de Rangueil, l'exposition propose la mise en valeur d'ouvrages de littérature de jeunesse. D'un côté, *La France sauvage racontée aux enfants*, *La complainte de Mandrin*, *Décodes Indiens*.

De l'autre côté, des livres nous interpellent par leurs titres : *Comment un livre vient au monde*, *Des cerises plein les poches*, *Gandhi*, *Le livre des droits de l'homme*, *Sur le chemin de l'école*.

Tout en haut, d'autres livres mettent les contes à l'honneur : *L'arbre à pluie*, qui pousse dans un endroit désertique mais il est magique car tous les soirs, il pleut sous ses branches.... Quant au *Tour du monde des contes sur les ailes d'un oiseau* il nous invite à un voyage de Tahiti à la Chine à travers vingt contes.

De petites expositions sont régulièrement proposées, elles sont bien présentées et les thèmes changent souvent. Bravo pour leurs qualités. JMC

### Lalala, un duo complice

Lalala, c'est un spectacle offert ce printemps par l'association La Voix aux adeptes du chant et des gammes. Michel Steiner et Oliver Nebout composent un duo complice, amoureux des rythmes, des contrastes, des lumières : cri de colère contre un Dieu aux abonnés absents, images tendres de l'enfance, petit Bouddha Dalai-Lama tout en prière, et lune blonde dans une ronde. Des chemins s'ouvrent puis se ferment, les histoires restent en suspens, le portrait est ouvert. Avec sa voix dont il joue en virtuose, sa gestuelle comédienne, Michel Steiner s'avance, clown triste ou gai, c'est selon. Olivier Nebout, pianiste compositeur, l'accompagne, le suit, le contredit dans ce chemin en lacets. Le duo emmène le public sur ces routes de traverse, l'abandonne, le reprend pour l'entraîner ailleurs. Un vrai spectacle mis en scène par Cécile Jaquet, qui séduit par ses univers croisés. RMH

Vous pouvez voir ou revoir ce spectacle au Centre Alain Savary d'Aucamville le 24 juin à 21 h.

### Dans les Ateliers des Pionniers : un point de vue inédit

Maurice Berlan entre chez Air France à Montaudran en 1946. Il a 27 ans, une famille, une formation en mécanique avion. Il enseigne aux plus jeunes, il a conscience de s'inscrire dans une lignée, celle des fondateurs de la Ligne, qui continue après eux. "Je n'ai eu de cesse de retrouver l'histoire de Montaudran. J'ai rencontré parfois des êtres vivants comme des ascètes, hors du monde, hors du temps, comme si celui-ci s'était arrêté à la limite de leurs exploits, doués d'une fabuleuse mémoire. Je les ai écoutés, j'ai enregistré leurs récits, hésitant d'abord puis s'écoulant comme un fleuve ininterrompu." Dans *Les Ateliers des Pionniers*, Maurice Berlan redonne la lumière à ceux qui, jusqu'alors, étaient restés dans l'ombre des "grands". Ces "modestes" dont Jean Mermoz disait "sans ces hommes, les mains dans le cambouis, la Ligne n'aurait jamais existé. Cl. J.

### L'atelier d'art enfantin...

... cours de dessin, peinture, modelage et autres activités pour enfants, adolescents et adultes ouvre ses portes cette année au 58 rue du midi.

Cet atelier existe actuellement à PARIS depuis 1958, dans le quartier du 8<sup>ème</sup> arrondissement fondé et animé par Brigitte VASSEUR (sculpteur), puis repris depuis 10 ans par sa fille Nathalie VASSEUR (peintre).

Venez découvrir les différentes activités sur le site : <http://atelierdartenfantin.com>

## L'engagement au service des mal voyants

Monique Truquet est une dame au grand cœur bien connue de notre quartier : elle a mis au point le premier logiciel informatique de transcription en braille. Il était temps ! Dans les années 70, le nombre de transcrip-teurs se raréfiait, il fallait trouver un moyen plus rapide pour permettre aux jeunes aveugles d'avoir accès à la culture. Monique Truquet est informaticienne à l'université Paul Sabatier, elle se passionne pour le problème, trouve des solutions, crée le CTEB, le Centre de Transcription et d'Édition en Braille qui édite les ouvrages transcrits. Un local manque encore à l'appel : ce sera

une ancienne école maternelle désaffectée dans le quartier des Minimes que la Mairie mettra à sa disposition en 1988. Et les premiers financements arrivent, mais il a fallu frapper à bien des portes. Monique Truquet ne se décourage jamais, elle sait que les nouveaux logiciels qui oralisent les textes ne remplaceront pas la découverte et le plaisir de lire, à son rythme, dans un lieu et un temps choisis, les livres que l'on aime. Elle travaille également à la transcription de partitions musicales avec Hélène Germa (voir *Échos* N° 4). Cet engagement se voit récompensé aujourd'hui par l'insigne de chevalier des Arts et Lettres. Félicitations à cette habitante souriante, toute confuse de tant d'honneurs ! RMH

## Je chine, tu chines,... nous chinons au coin de notre rue



Chiner, verbe intransitif qui signifie chercher des occasions... Occasions, aubaines, chances, ... des mots qui avaient pris tout leur sens dimanche 13 mai avenue ALBERT BEDOUCÉ. Profiter de l'aubaine pour vider

un coin de grenier, le remplir à nouveau avec les « occasions » dénichées chez son voisin, échanger, marchander, brader... Enfin, avoir la chance que le soleil brille. Quel cocktail ! Ajoutez à cela que : chiner c'est aussi un verbe transitif qui dans son sens familier veut dire taquiner quelqu'un, blaguer... l'occasion de « blagoter » avec les passants tout juste connus de vue, les voisins que l'on connaîtra un peu mieux, les amis venus pour l'occasion !...

Bravo au Comité des Fêtes du quartier pour ce vide grenier très réussi.  
Isabelle

## Vide grenier, une attraction réussie

Organisé par le Comité des Fêtes Sauzelong-Rangueil, le vide grenier a réuni plus de 150 exposants avenue Albert Bedouce, du canal à la rue Bonnat. Des affaires se sont réalisées en toute convivialité et il a fait beau.... juste un peu de vent qui n'a pas altéré l'ambiance !  
Papi Moustache



## Carnaval des photos qui ont fait jaser

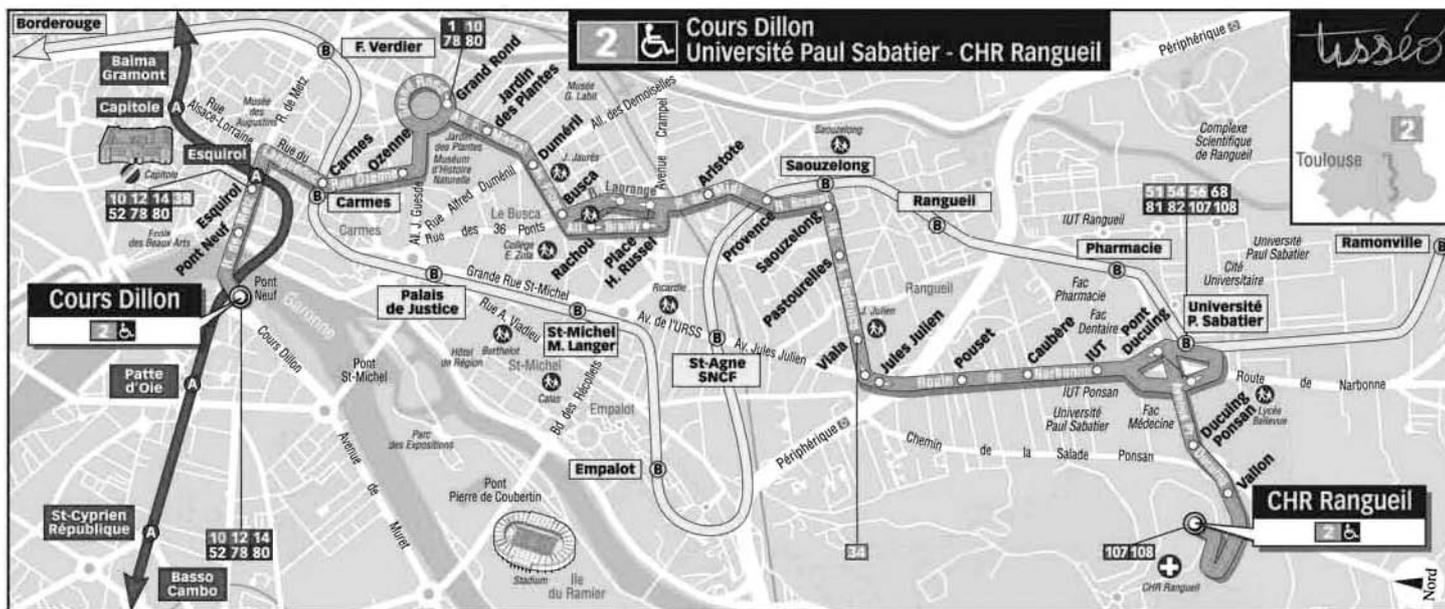
Merci aux "Échos de Rangueil" pour les belles photos du Carnaval de notre quartier, le 17 mars. Le premier cliché à valu à Papi Moustache quelques remarques : "Tu n'avais pas l'air de t'ennuyer... tu te choisis la présidente" et j'en passe !!! Merci à tous ceux qui ont assisté à cette fête et à ceux qui nous ont aidés. Entre les participants et les spectateurs, nous étions plus de mille personnes ! De la musique, une danseuse, le petit train, les chars, la création de M. Carnaval, le spectacle à la Maison de Quartier, le goûter offert aux enfants, la soirée, rien n'a manqué ! A l'année prochaine !  
Papi Moustache

## Solidarité

Si vous avez des livres, romans ou BD que vous désirez donner à Amnesty International, vous pouvez soit les porter à la permanence des Échos le jeudi de 18h à 19h30 à la Maison de Quartier, soit téléphoner au 05 61 52 47 20 pour qu'on vienne les chercher. Ils seront vendus au profit du groupe, au Parc des Fontanelles à Castanet, lors de la fête des associations les 8 et 9 septembre 2007.

Le groupe S.E. Toulousain d'Amnesty International

En avant-première, *Les Echos de Rangueil* vous offrent les horaires et le parcours de la ligne de bus n° 2, qui remplacera le 24. Gardez-les à votre portée, passez au fluo vos stations préférées et roulez... roulez... en compagnie des *Echos* !



## DIRECTION COURS DILLON PREMIERS ET DERNIERS DEPARTS FREQUENCES

### Ligne 2

2		LUNDI A SAMEDI DU 9 JUILLET AU 25 AOUT		LUNDI A VENDREDI DU 2 AU 6 JUILLET ET DU 27 AU 31 AOUT		SAMEDI 7 JUILLET ET SAMEDI 1 <sup>er</sup> SEPTEMBRE	
	CHR Rangueil vers Cours Dillon	PREMIERS DEPARTS	DERNIERS DEPARTS	PREMIERS DEPARTS	DERNIERS DEPARTS	PREMIERS DEPARTS	DERNIERS DEPARTS
	Temps d'attente maximum entre 7 h et 19 h	15 mn		13 mn		14 mn	

### Dimanche et jours fériés

CHR Rangueil	6.15	6.51	7.18	7.41	8.02	8.26	8.50	9.13	9.37	10.01	10.24	10.48	11.12	11.35	11.59	12.23	12.46	13.10
Université Paul Sabatier	6.20	6.56	7.23	7.46	8.07	8.31	8.55	9.18	9.42	10.06	10.29	10.53	11.17	11.40	12.04	12.28	12.51	13.15
Busca	6.31	7.07	7.34	7.57	8.18	8.42	9.06	9.31	9.55	10.19	10.42	11.06	11.30	11.53	12.17	12.41	13.04	13.28
Esquirol	6.39	7.15	7.42	8.05	8.26	8.50	9.15	9.40	10.04	10.28	10.51	11.15	11.39	12.02	12.26	12.50	13.13	13.37
Cours Dillon	6.42	7.18	7.45	8.08	8.29	8.53	9.18	9.43	10.07	10.31	10.54	11.18	11.42	12.05	12.29	12.53	13.16	13.40

CHR Rangueil	13.34	13.57	14.21	14.45	15.08	15.26	15.44	16.02	16.20	16.38	16.56	17.14	17.32	17.50	18.08	18.26	18.44	19.01
Université Paul Sabatier	13.39	14.02	14.26	14.50	15.13	15.31	15.49	16.07	16.25	16.43	17.01	17.19	17.37	17.55	18.13	18.31	18.49	19.06
Busca	13.52	14.15	14.39	15.03	15.26	15.44	16.02	16.20	16.38	16.56	17.14	17.32	17.50	18.08	18.26	18.44	19.02	19.19
Esquirol	14.01	14.24	14.48	15.12	15.35	15.53	16.11	16.29	16.47	17.05	17.23	17.41	17.59	18.17	18.35	18.53	19.11	19.28
Cours Dillon	14.04	14.27	14.51	15.15	15.38	15.56	16.14	16.32	16.50	17.08	17.26	17.44	18.02	18.20	18.38	18.56	19.14	19.31

CHR Rangueil	19.22	19.43	20.05	20.27	20.50	21.10
Université Paul Sabatier	19.27	19.48	20.10	20.32	20.55	21.15
Busca	19.40	20.01	20.23	20.43	21.06	21.26
Esquirol	19.49	20.10	20.32	20.51	21.14	21.34
Cours Dillon	19.52	20.13	20.35	20.54	21.17	21.37

Totalemment accessible aux fauteuils roulants

Pour le «Réseau de soirée», consultez le dépliant.

Les fréquences et horaires sont donnés à titre indicatif. Ils peuvent être exceptionnellement modifiés pour des raisons d'exploitation ou à la suite d'incidents de la circulation.

## Fête du quartier : à vos marques ...

La journée du samedi 30 juin 2007 doit rester inoubliable pour les habitants des quartiers Saouzelong Rangueil. Tout d'abord l'inauguration de la ligne B du métro avec les deux stations que nous connaissons, une animation le matin à Saouzelong, l'après-midi et le soir le Comité des Fêtes organise en parallèle la Fête locale sur la prairie de la Maison du Quartier Rangueil avec diverses animations, repas, bal, en un mot une journée qui restera gravée dans nos mémoires. Retenez la date : le samedi 30 juin 2007. Jeunes et anciens, venez nombreux.

Papi Moustache

### Un club dyanmique

Savez-vous que le club du 3<sup>ème</sup> Age, "les Cheveux d'Argent", 70, rue Bonnat, compte 220 adhérents d'un certain âge... malheureusement, mais quelle ambiance, surtout avec un président bien connu et récemment élu, Christian Estabes, plein d'enthousiasme et d'idées.

Ainsi sont organisés des voyages auxquels peuvent participer des personnes non inscrites au club, y compris aux lotos du jeudi. Font également partie du bureau Marie-Paule Carillo, Huguette Morillon, Paule Baldasso, Elise Bluthé et Jeanne Estabes.

Papi Moustache

### La nuit s'en va le jour

Les 28 et 29 mars, le jeune public de 3 à 6 ans était invité à venir voir le spectacle *La nuit s'en va le jour* de la compagnie « Le Clan des songes ». La porte de la salle s'ouvre, une grande tente est installée. Un couple d'aviateurs nous invite à y entrer. Une soixantaine d'enfants et d'adultes prend place sous le dôme, un vaisseau spatial imaginé par Jules Verne conduit au pays du Petit Prince. Dans un théâtre d'ombres, le jour cède la place à la nuit, le soleil se couche à l'horizon. Des arbres, des feuillages, des nuages, apparaissent en ombres chinoises. Sur le devant, dans le noir, des étoiles à cinq branches virevoltent comme des papillons d'été. Un petit garçon survient sur une planète. Nous repartons dans un voyage à travers les étoiles. Deux enfants se retrouvent à cheval sur un croissant de lune. Le voyage dans les étoiles se termine avec un village et son clocher. Ils apparaissent en ombre chinoise, le soleil orangé se lève au fond. Laurence Pruvost, responsable de la Maison de Quartier, a permis en accueillant la compagnie « Le Clan des songes » d'entraîner dans un monde merveilleux les enfants qui ont assisté à la pêche aux étoiles.

JMC

### Retraite pour notre dentiste

Le docteur Jean-Marc Jourdan, dentiste rue Bonnat, va cesser ses activités dès la fin de ce mois de juin. Ses patients le regretteront, la qualité de ses soins et de ses relations avec eux sont très appréciés. Les *Echos de Ranguel*, qu'il a soutenus régulièrement, le remercient et lui souhaitent une longue et heureuse retraite. XP

### Programmation loisirs ados 11 – 17 ans Accueil jeunes de Ranguel à la Maison de Quartier

Cet été, les animateurs de la Maison de Quartier font des propositions de loisirs : activités, sorties, ateliers, stage et séjours pour les adolescents inscrits à l'Accueil Jeunes.

En juin, nous avons prévu de réaliser :

mercredi 6 et vendredi 8 JUILLET : des ateliers d'initiation aux **Arts du Cirque** : jonglerie, diabolos, assiettes...

samedi 16 juin : une journée **Baignade** à Atlantis (espace nautique à Albi)

mercredi 20 juin : un concours de **Pétanque**, **soirée barbecue** les habitants du quartier sont les bienvenus !

vendredi 29 juin : une **soirée dansante** « Chic et Class »

Samedi 30 juin : pour fêter l'**inauguration de la station de Métro de Ranguel**, les animateurs s'associent aux bénévoles du Comité de Quartier pour animer des festivités durant toute la journée : repas partagé, animations musicales, animations de rue, guinguette et bal populaire en soirée.

En JUILLET, nous proposons des sorties à la journée :

jeudi 5 : «**Tépacap**»

mardi 17 : **Atlantis** (piscine) ,

jeudi 19 : **Aqualudia**

mardi 31 : une sortie **Lac**

du 9 au 12 juillet : un mini Séjour : « **Animations et vie médiévale** » au château de Chalabre dans l'Aude .

du 23 au 27 juillet : Un stage "**Arts du Cirque** "

En AOÛT, il y aura :

(Fermeture annuelle de la Maison de Quartier du 4 au 19 Août)

jeudi 23 : une sortie **Canoë / Kayak**

mercredi 29 : une sortie **Baignade** à Atlantis

vendredi 31 : une soirée **Photos / Barbecue**

du 20 au 25 : Un séjour **Océan** « **le Porge** » : morey, VTT, sports collectifs, baignade...

Pour tous renseignements sur les tarifs ou sur les inscriptions : adressez-vous aux secrétaires (du lundi au vendredi de 14h30 à 18h00) à la Maison de Quartier (19 rue Claude Forbin) ou aux animateurs David et Boudali au 05 61 25 49 26.

## Courrier des lecteurs

### Carrefour des Demoiselles

Quand dans notre quartier on voit se multiplier les travaux sur les voies de circulation, on ne peut s'empêcher de penser au problème du pont des Demoiselles qui reçoit les véhicules provenant de 6 rues. Quand on vient de l'avenue Crampel ou de l'allée des Demoiselles et que l'on veut emprunter le canal par le boulevard Dorval pour se rendre au centre ou à la gare, on se heurte à une interdiction de tourner à gauche. Pourtant il y a un réel besoin de prendre cet itinéraire assez dégagé. Comment faire ? On peut traverser le parking privé du Casino, bien tortueux et souvent fermé quand les barrières sont abaissées. Des dizaines de conducteurs par heure prennent le risque de tourner à gauche malgré l'interdiction, démontrant ainsi la nécessité d'un aménagement.

Ne pourrait-on pas supprimer cette interdiction en modifiant le carrefour ? Nos gestionnaires pourraient-ils, peut-être, prendre en compte cette suggestion d'un habitant du quartier ?

Un lecteur des *Echos*

### Hommage à Jeff

Un dimanche matin d'avril, au marché de l'Avenue Bedouce, Jeff, qui ouvrait habituellement les huîtres chez Patrice Jaud, était absent. Jeff n'est plus là : victime d'une agression quelques jours plus tôt, il n'a pas survécu à ses blessures. De son vrai nom Jean-Claude Devillers, Jeff était connu dans le quartier et était une figure du marché dominical où il apportait sa joie de vivre. Généreux, il rendait service aux uns et aux autres. Ces dernières années, il livrait le pain pour une boulangerie rue de Bougainville. Arrivé à la retraite, il venait souvent au centre social de la CAF. Très adroit de ses mains, il participait aux activités de cuisine, de broderie, de mosaïque. Une participante de ces ateliers se rappelle un portrait de Serge Gainsbourg très réussi qu'il avait réalisé au fusain. Quant aux activités de cuisine, ancien saucier sur le paquebot France puis employé dans la restauration, Jeff prodiguait ses conseils avec une écoute toute particulière des enfants.

Les *Echos de Ranguel* présentent à sa famille, son fils, leurs condoléances les plus sincères.

JMC

**10 juin, à 14 h** : Joutes vocales d'Auch, Halle aux grains.

**21 juin, à 19 h 30** : terrasse du bar des Avions

**23 juin, à 21 h** : église de Quint-Fonsegrives

## **Bibliothèque de Rangueil - 05 61 52 31 40**

**Du 5 au 30 juin** : « Ligne B : Quel chantier ! », expo photo, Thierry Schneider et Romain Saada ont suivi les travaux de la ligne B. Ils nous offrent des photographies où le gigantisme se mêle à la minutie du travail des hommes, où l'humour côtoie la poésie et où le passé s'efface devant le futur.

**Mercredi 27 juin à 18 h** : Rencontre avec Brigitte Reynaud, chef de projet de la ligne B et Jean-Christophe Bellouard du Cabinet Bellouard et Montlaur, architecte de la station Rangueil.

## **Ludothèque**

Le centre de loisirs de la ludothèque ouvre ses portes du jeudi 5 juillet au vendredi 3 août. Les enfants (du CP à 11 ans) pourront participer à des activités manuelles, physiques et sportives ou encore d'expression. Chaque semaine sera rythmée par un thème, une sortie et un regroupement avec les parents

Un mini-séjour sera proposé en fin de période pour les enfants entre 8 et 11 ans.

Les inscriptions au centre se feront à partir du lundi 18 juin 2007 à la ludothèque. Contactez Patrice Laurens au 05 61 32 92 87 ou à [ludotheque.rangueil@gmail.com](mailto:ludotheque.rangueil@gmail.com)

## **Théâtre Jules Julien**

(tél : 05 61 25 79 92 ou [theatre.jules.julien@free.fr](mailto:theatre.jules.julien@free.fr))

**Dans le cadre des studios du Nouveau théâtre Jules Julien :**

**STUDIO 1 : Mar 5, Mer 6, Ven 15 et Sam 16 Juin à 20h30 : LA FOLIE DES GLANDEURS**

D'après VITKIEWICZ, Direction : Max HENRY, Assistant : Yannick LEFEVRE, Bande son : Christian ALAZARD

**STUDIO 2 : Ven 8, Sam 9, Mar 12 et Mer 13 Juin, à 20h30 : VENGEANCE TARDIVE**

D'après Jacques REBOTIER, Direction : Caroline BERTRAN-HOURS

**STUDIO 3 : Mar 12, Mer 13, Ven 15 et Sam 16 Juin à 20h30 : MUSEE HAUT, MUSEE BAS.**

D'après Jean-Michel RIBES, Direction : Monique MARTY

**STUDIO 4 : Mar 5, Mer 6, Ven 8 et Sam 9 Juin à 20h30 : LIGNE BLEUE-CROIX ROUGE**

Direction : Jacques CHILTZ et Caroline BERTRAN-HOURS

## **Théâtre du Pavé**

(tél : 05 62 26 43 66 ou [contact@theatredupave.org](mailto:contact@theatredupave.org))

**Le Temps des Cerises 2007 (suite)**

**Vendredi 8 juin à 19h30** : Chanson Française, *Minichillius*

Vincent Mayet : chant et guitare, Hélios Quinquis : guitare, Gilbert Prévost : contrebasse

**Vendredi 8 juin à 21h30** : *Le Duo Parleur "en trio"*, Chanson française, Emilie Perrin : chant, piano, Nicolas Dimier : chant et guitare et Alain Hiot : guitare, basse, percussions

samedi 9 juin à 20h30 : "Bal Atypique" avec Didier Dulieux, accordéon et Eric Boccalini, batterie

## **Randonnées pédestres (Gym Volontaire)**

**Vendredi 15 juin** : « Autour de Verdun sur Garonne », boucle de 10 km. RdV à 13h45, en bas des remparts près du stade.

**Vendredi 21 septembre** : «Entre Pujaudran et Fontenilles», boucle de 12 km. RdV à 13h45 sur la place de la mairie de Pujaudran

## **Chorales**

L'Association *La Voix*,

en collaboration avec la ville de Lespinasse, présente « **les 24 heures du chant** » à **LESPINASSE, Centre Culturel, Square Alain Savary** :

**Vendredi 8 juin, à 21h** : *Tête à tête*, concert avec les chanteurs amateurs de *La Voix*

**Samedi 9 juin, de 15h à 19h** : *Chœur à chœur*, joute musicale entre une dizaine de chorales

**Samedi 9 juin, 21h** : *Donne-moi ta voix et prends la mienne*, concert avec les artistes toulousains, Jacso, Michel Steiner, Mariande, Yves Marino et Olivier Nebout et les amateurs de l'Association *La Voix*.

## **Un jeu dans la nature**

Sur les territoires de Toulouse et Ramonville, au pied de la TOUR TÉLÉCOM, il est au flanc de la colline, LE JARDIN DES SENTEURS ET DES COULEURS et LA BOUCLE DES ABEILLES (promenade en boucle de 2,5 km).

L'association RANDO PLAISIRS vous propose sur ce site un JEU permanent pour tous (de 6 à 96 ans).

Tous les éléments\* nécessaires vous seront envoyés à réception d'un chèque\*\* adressé à RANDO-PLAISIRS – 4 rue de la Bordeneuve – 31520 RAMONVILLE

\* *Contenu de l'envoi* : une fiche des observations à conduire, le plan du site avec l'implantation des jalons fixes, une fiche pour les aides et réponses, 3 livrets sur les végétaux du jardin et du chemin de découvertes.

\*\* *Chèque de 5 € à l'ordre de Rando-Plaisirs, précisez vos nom et adresse s'ils sont différents de ceux mentionnés sur le chèque.*

## **Festival Gospel**

L'Eglise Protestante Evangélique de Toulouse, l'EPET, 101 rue Bonnat, organise du **15 au 21 juillet** un festival « Gospel »

**21 Juillet à 9h30, Maison du Quartier de Rangueil.** Petit déjeuner-spectacle (avec pancakes, sirop d'érable du Québec etc.) avec la chanteuse Brenda GENEAU. (Libre participation aux frais).

**21 Juillet à 21h00, Esplanade de la Maison du Quartier à Rangueil.** Soirée Gospel Internationale avec: Folklore Canadien. Théâtre. Hip-Hop. Les chorales : « VENT D'ESPOIR » et « ETERNITE ».

Pour tout renseignement : 05 61 25 56 46.

## **Samedi 9 juin 2007 : Fête du vélo**

Place du Capitole : Départ vers 14h, arrivée au pont Giordano Bruno (canal, entre UPS et Supaéro) vers 16h. Parcours : Place du Capitole, rue de la Pomme, rue Alsace-Lorraine, rue Jeanne d'Arc, bd de Strasbourg, bd Carnot, allées Verdier, Grand rond, allées Mistral, av Frizac, allée Branly, av de Crampel, rue du Midi, av d'Italie, av du Lauragais, av Bedouce, av de Rangueil, av du colonel Roche, Pont Giordano Bruno, (traverser le canal), prairie LMSE. Les haltes se feront à la demande

# J'aime faire mes courses à deux pas de chez moi!

## BOUCHERIE CHARCUTERIE

### BOUCHERIE DU VOLVESTRE

Viandes Labelisées  
rue de Bougainville  
Tél. 05 61 53 07 67

### BOUCHERIE FALCO

Viandes Label Rouge-Volailles  
Centre Commercial A. Bedouce  
Tél. 05 61 25 32 50

### DAVID CANCÉ

Boucherie Charcuterie  
110 rue Bonnat  
Tél. 05 61 25 11 47

## BOULANGERIE

### PONTIE

Artisan Boulanger  
47 rue des Libellules  
Tél. 05 61 52 39 54

### TARTINES ET COMPAGNIES

Florent Marot  
rue Claude Forbin  
06 16 12 95 58

### Le PAYSAN DE L'AUBRAC

70 av. Albert Bedouce  
Tél. 05 61 25 39 77

## RESTAURANT

### LE KING

Cuisine Chinoise et Vietnamiennne

43 av. Jules Julien  
Tél : 05 61 25 16 82

### LE SAINT-AGNE

Bar Restaurant  
117 av. J. Julien  
Tél. 05 61 53 45 81

## CREMERIE PLATS CUISINÉS

### CHEZ THÉRÈSE

9 av. Crampel  
Tél. 05 61 55 40 76

### JET PIZZA

Salades, liv. grat.  
11h-14h 18h-22h  
32 rue de Bougainville  
Tél. 05 62 26 18 54

## VINS

### LA COUR DES VINS

10 av. Crampel  
Tél. 05 61 52 92 15

### AUX CAVES ST AGNE

2 av. Léon Viala - Parking  
Tél. 05 61 52 86 31

## PHOTOCOPIE

### 1000 ET 1 COPIES

7, av. des Écoles Jules Julien  
Tél : 05 61 53 34 21  
Fax : 05 61 55 32 72

## AU MARCHÉ

### L'AVEYRONNAIS

volailler, rôtisseur  
Sylvie Gaben  
Tél. 05 63 33 36 16 ou 06 50 74 21 89

### JO et MARCEL

Fruits et légumes  
**René GARRIC**  
Fromager - Affineur  
Tél. 05 61 84 07 14

### PATRICE JAUD

Huîtres de Marenne, marée, poissons  
Marché le dimanche  
Tél. 06 15 13 86 02

### FREDÉRIC

Poissons des deux rives  
"le sourire en plus"  
Marché le mercredi

## ALIMENTATION

### CASINO (M. Tournant)

Supérette alimentaire  
70, av. Albert Bedouce  
Tél. 05 61 52 26 23

### CASINO (M. Bertin)

Supérette alimentaire  
110 rue Bonnat  
05 61 52 83 10

### GRANDEUR NATURE

Alimentation biologique  
21 av. Ecoles Jules Julien  
Tél. 05 61 53 95 63

## PRIMEURS

### CARREFOUR des PRIMEURS

9 av. Crampel  
Tél. 05 62 26 55 56

## BAR-BRASSERIE

### BAR DES AVIONS

3 place des Avions,  
Tél. 05 61 52 90 70

### LE MASTROQUET

Bar, cave, restaurant  
29 rue Colbert  
Tél : 05 61 55 34 09

### BISTRO CRAMPÉL

Bar-Tapas-Brasserie  
7 av. Crampel  
Tél. 05 61 52 81 47

## MERCERIE - RETOUCHES

### MERCERIE MARTINE

Retouches  
78 avenue Jules Julien  
Tél. 05 61 25 92 87

### AU FIL DE ROSEAU

Couture sur mesure, retouches  
8 rue des roseaux  
Tél. 05 61 25 23 69

## COIFFURE

### M. HÉLÈNE MASSIF-SALVAT

Coiffure mixte  
7, rue des Oiseaux  
Tél. 05 61 53 05 64

### SOFFY Coiffure

Masculin, Féminin  
67 avenue Jules Julien  
Tél. 05 61 52 22 01

### MIREILLE ITIER

Maître artisan - Coiffure mixte  
Le Floréal, 101 rue Bonnat  
Tél. 05 61 52 25 12

### JEAN FRANCOIS L

66 rue Bonnat  
9h - 18h  
Tél. 05 61 52 42 44

### CAROLE

Coiffeuse à domicile sur R.V  
dames, hommes, enfants  
Tél. 06 88 48 04 29

## IMMOBILIER

### A G E I

Location, vente, achat de biens  
32 rue de Bougainville  
Tél. 0534 31 58 88

## RÉNOVATION

### PASCAL ANDRES

Peinture, papier peint, revête-  
ments - 14, av. des Avions  
Tél. 05 61 32 82 21

### CARTRIDGE WORLD

Cartouches d'encre  
12-14, av. de l'URSS  
Tél. 05 61 32 87 58

### MIROITERIE DARIO

Vitrierie, menuiserie, alu, PVC  
5 rue Saint Denis  
Tél. 05 61 52 48 13

## PLOMBERIE CHAUFFAGE

### HJC plomberie

Jacques DOMENC  
Artisan plombier chauffagiste  
Tél. 05 34 31 51 59—06 87 49 49 89

### COFTEC

Climatisation - Chauffage  
33 avenue Crampel  
Tél 05 61 55 12 21

## QUINCAILLERIE

### REY-ROHR

Vente, sertissage conserves  
94, av. Jules Julien  
Tél. 05 61 52 80 96

## FLEURS

### LE COQUELICOT

Compositions florales, jardinerie  
41 av. Jules Julien  
Tél. 05 61 52 95 26  
**AU MYOSOTIS**  
Interflora  
17 av. de l'Urss  
Tél. 05 61 52 96 81

## AUTO ÉCOLE

### Ecole de Conduite Toulousaine

Autos, Motos, Cyclos  
66 bis, rue Bonnat  
Tél-fax-rép : 05 61 62 67 57

### AUTO ÉCOLE "RANGUEIL"

"Métro Rangueil"  
13 rue du Général Barés  
Tél-Fax : 05 61 25 66 16

## SERVICES

### Multiservices SAINT-AGNE

Cordonnerie-Clef MinutPhotocopie  
40, av. de l'URSS  
Tél. 05 61 52 92 01

### MAZEL et Fils

Rénovation multiservices  
Ponçage Vitrification parquet  
104 av. J. Julien Tél. 05 61 25 06 30

### HISTOIRE D'OS

Toiletage  
4 av. Crampel  
Tél. 05 62 26 09 00

## OPTIQUE

### Optique 2000

39, av. de l'URSS  
Tél. 05 61 52 91 29

## TÉLÉVISION

### TÉLÉSAT vente, dépannage

Télé, Vidéo, Ant., Canal+, TPS, Câble  
Le Floréal, 105, rue Bonnat  
Tél. 05 61 55 30 26

## VOYAGES

### WASTEELS

À votre écoute pour vos voyages  
38 av. de l'URSS  
Tél. 05 61 53 26 78

## AUTOMOBILE

### CARROSSERIE PRESSEIR

Agréé MAIF-MAAF-MATMUT  
22, av. d'Italie  
Tél. 05 61 52 56 81  
**A + GLASS**  
Pare-Brise, réparation impact  
265 rte de Narbonne  
Tél. 05 62 88 98 78

Bien venue à l'Auto Ecole "Rangueil", à côté du "8 à huit", du salon de conférence et de la sortie du métro RANGUEIL. Conduite accompagnée, perfectionnement pour améliorer la conduite.

Bien se conduire en conduisant bien !

**En semaine de 8h à 20h et le samedi de 8h à 17h.**